

# Zmluva

## o poskytnutí finančnej dotácie z rozpočtu mesta Šahy v roku 2022

Číslo zmluvy o poskytnutí dotácie:10/2022/OK

**Oblasť:** Všeobecne prospešné služby v oblasti kultúry

### **MESTO Šahy**

Hlavné námestie 1, 936 01 Šahy

zastúpené primátorom: Ing. Štefan Gregor

bankové spojenie: IBAN: SK690200000000023526152, BIC: SUBASKBX

IČO: 307513

DIČ: 2021020716

ako **poskytovateľ dotácie** (ďalej iba „mesto Šahy“)

a

### **Príjemca:**

**Názov:** CSEMADOK základná organizácia Šahy

Právna forma: Občianske združenie

adresa sídla: Gr. I. Széchenyiho 2, 936 01 Šahy

zastúpená/é: Mgr. Tibor Pálinkás

IČO: 00177717202

DIČ: -----

bankové spojenie: SLSP pobočka Šahy

číslo účtu: IBAN: SK530900000000028615795

ako **príjemca dotácie** (ďalej iba „príjemca“)

uzavreli v zmysle § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov v nadväznosti na ustanovenia § 7 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a Všeobecne záväzného nariadenia č. 3/2017, ktorým sa určuje metodika poskytovania dotácií z rozpočtu mesta túto

## Zmluvu o poskytnutí dotácie z rozpočtu mesta Šahy v roku 2022

### I.

#### Predmet zmluvy

1. Mesto Šahy v zmysle Uznesenia MsZ č. 44/IV./22/Z zo dňa 26.05.2022 a rozhodnutia komisie kultúry zo dňa 02.06.2022 poskytuje príjemcovi finančnú dotáciu vo výške **23.000,-** eur, slovom dvadsaťtritisíc EUR podľa delenia (vid' čl. č. II tejto zmluvy): na účel 1a. a 1b. spolu 3000 Eur, na účel 1c. spolu 5000 Eur, na účel 1d. celkom 10000 Eur, na účel 1e. a 1f. celkom 5000 Eur.

2. Dotácia bude použitá na náklady spojené s realizáciou projektu:

**Podpora na činnosť speváckeho zboru Musica Aurea a kultúrne aktivity Csemadoku vrátane prípravy a uskutočnenia podujatí v spolupráci s rímskokatolíckym, evanjelickým a reformovaným cirkevným zborom v Šahách.**

3. Príjemca vyhlasuje, že finančnú dotáciu uvedenú v ods. 1 tohto článku prijíma.

### II.

#### Účel a lehota použitia dotácie

1. Prijemca dotácie ju môže použiť na tento účel:

**a. Podpora na činnosť speváckeho zboru Musica Aurea** (sústredenia, vystúpenia na Slovensku a v zahraničí, vlastné podujatia v Šahách, ošatenie a výbava, cestovné, občerstvenie, vecné dary, ubytovanie, honoráre, prenájom miestností, atď.).

**b. Podpora na kultúrne aktivity Csemadoku** (vlastné podujatia v Šahách, cestovné, občerstvenie, vecné dary, ubytovanie, honoráre, prenájom miestností, materiál k tvorbe výstav a dekorácii miestností, atď.).

**c. Výdavky na prípravu priestranstva pre verejné kultúrne a detské podujatia v areáli reformovanej cirkvi** (stavebné úpravy v intenciách bežných výdavkov – murárske práce, betonárske práce pri stavbe zvonice a plotu, nákup a montáž kompletného pohonného systému zvonu vrátane elektroniky a softvéru, nákup stavebného materiálu, montáž plotu).

**d. Výdavky na prípravu priestranstva pre kultúrne a verejnoprospešné náboženské podujatia v areáli šahanskej Hontianskej kalvárie** (stavebné úpravy v intenciách bežných výdavkov – kopáčske, bágrovacie, betónovacie, murárske a natieračské práce pri statickom zabezpečení štácií; murárske, kopáčske a bágrovacie práce pri opravách oporných múrov; tvorba betónových vencov na oporných múroch; výstavba odvodňovacieho systému vrátane kopáčskych, bágrovacích a murárskych prác, nákup stavebného materiálu).

**e. Výdavky na prípravu priestranstva pre kultúrne a verejnoprospešné náboženské podujatia v areáli kostola evanjelickej cirkvi v Šahách** (stavebné úpravy v intenciách bežných výdavkov – murárske práce, maliarske a natieračské práce, nákup stavebného materiálu)

**f. Kultúrne aktivity organizované evanjelickou cirkvou** (cestovné, občerstvenie, vecné dary, ubytovanie, honoráre, prenájom miestností, atď.).

2. Prijemca dotácie ju môže použiť v lehote do: 31.12.2022

### III.

#### Spôsob platby

1. Finančná dotácia bude poskytnutá bezhotovostným prevodom z účtu mesta na účet prijemcu na základe tejto zmluvy jednorazovo (alebo v splátkach).

### IV.

#### Iné dohodnuté podmienky

1. Prijemca sa zaväzuje použiť poskytnutú finančnú dotáciu na účely uvedené v tejto zmluve.
2. Prijemca sa zaväzuje, že na všetkých propagačných materiáloch a pri propagácii aktivít súvisiacich s realizáciou projektu, na ktorý bola dotácia poskytnutá, uvedie, že projekt bol realizovaný s finančným príspevkom mesta.
3. Mesto si vyhradzuje právo kontroly použitia pridelených finančných prostriedkov.
4. Prijemca je povinný finančnú dotáciu vyčerpať do 31.12.2022
5. Prijemca je povinný bezodkladne predložiť doklady o účelovom čerpaní poskytnutej dotácie najneskôr však do 31.12.2022
6. Prijemca je povinný spolu so zúčtovaním poskytnutej dotácie podľa odseku 5 tohto článku predložiť stručné zhodnotenie účelu jeho použitia.
7. Prijemca, ktorý nepredloží zúčtovanie finančnej dotácie alebo ju použije na iný účel, ako je v tejto zmluve stanovené, je povinný finančnú dotáciu vrátiť na účet mesta, najneskôr do 31.12.2022

**V.**  
**Závěrečné ustanovenia**

1. Prijemca je povinný pri obstarávaní tovarov, služieb a verejných prác postupovať podľa platného zákona o verejnom obstarávaní, ak mu takúto povinnosť zákon ukladá.
2. Obidve zmluvné strany vyhlasujú, že sa zhodli na celom obsahu zmluvy, čo potvrdzujú svojím podpisom.
3. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboch zmluvných strán a účinnosť od účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia.
4. Táto zmluva je vyhotovená v 4 exemplároch, z ktorých mesto obdrží 3 rovnopisy a prijemca obdrží 1 rovnopis.

V Šahách, dňa 06.07.2022

Za mesto

Za prijemcu

.....  
Ing. Štefan Gregor  
primátor mesta Šahy

.....  
Mgr. Tibor Pálinkás  
štatutár